



Kotoutujan

Digipolku



MONINET
Monikulttuurinen työ

ІНТЕРНЕТ-БАНК інструкція з користування



Euroopan unioni
Euroopan sosiaalirahasto

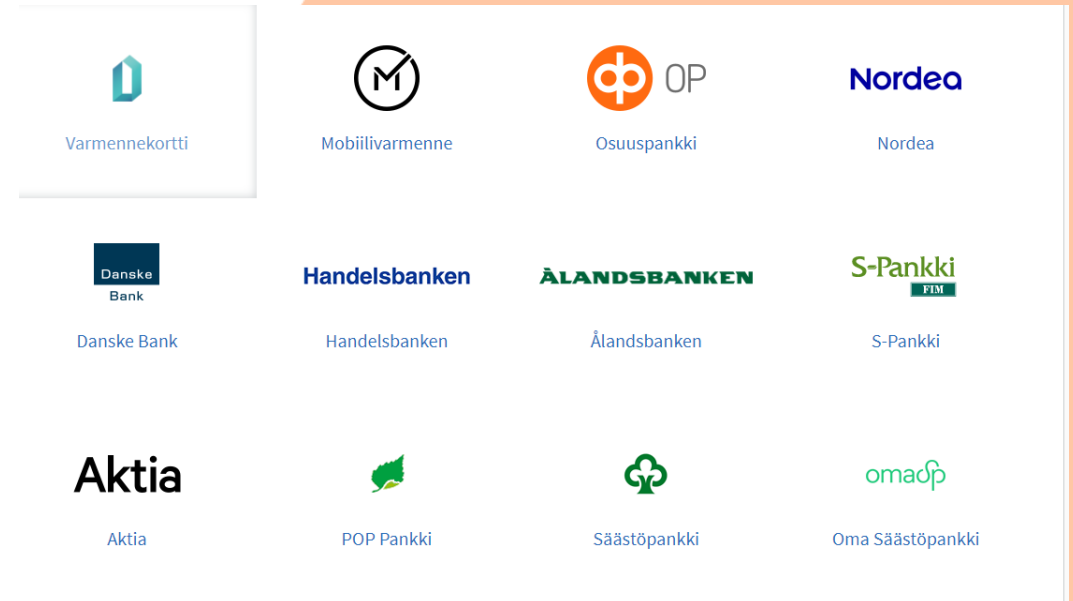
Vipuvoimaa
EU:lta
2014–2020



Elinkeino-, liikenne- ja
ympäristökeskus

КОРИСТУВАННЯ ІНТЕРНЕТ-БАНКОМ

- В інтернет-банку можна, наприклад:
 - перевірити рух грошей на рахунку і побачити сальдо
 - сплатити рахунки
 - вивантажити квитанції про сплату рахунків
 - вивантажити банківську виписку
 - прочитати повідомлення з банку



КОРИСТУВАННЯ ІНТЕРНЕТ-БАНКОМ

- Увійти до інтернет-банку можна через:
 - Мобільний додаток (напр. S-mobiili)
 - Браузер на телефоні або комп'ютері
 - завжди самі пишть офіційну електронну адресу онлайн-банку у пошуковому рядку браузера (напр. nordea.fi, danskebank.fi, s-pankki.fi, op.fi)
 - не входьте до банку через запропоновані Google посилання чи адреси, які різняться з офіційною – вони можуть спрямувати вас до шахрайських сторінок.



S-mobiili

АБО



+ s-pankki.fi

Браузер (напр.
Google Chrome)

БЕЗПЕКА

- Працівник банку або посадова особа ніколи...
 - не питає про ваші банківські облікові дані за телефоном, повідомленням, електронною поштою або через соціальні мережі
 - не надсилає посилання, за якими можна увійти до інтернет-банку
- Якщо ви самі телефонуйте до клієнтської служби банку, і у вас запитують щодо облікових даних – це нормально
- Користування мобільним банківським додатком завжди безпечне



ОПЛАТА РАХУНКІВ

- Зазвичай рахунки надходять поштою, іноді електронною поштою
- Щодо деяких рахунків можна укласти е-рахунковий договір (e-laskusopimus)
 - Е-рахунок (e-lasku) означає, що рахунок надходить напряму до інтернет-банку і вам потрібно тільки підтвердити платіж



ОПЛАТА РАХУНКІВ

- Рахунок потрібно сплатити не пізніше від терміну, вказаному у рахунку (eräpäivä)
- Якщо рахунок вчасно не сплачений, у вас можуть бути додаткові витрати і інші наслідки:
 - відсотки за просрочення платежу
 - нагадування про сплату (мін. через 2 тижні від терміну сплати)
 - лист про стягнення (мін. через 4 тижні від терміну сплати)
 - примусове стягнення боргу через судовий розгляд (мін. через 8 тижнів від терміну сплати)
 - запис про несплату у кредитному реєстрі

Якщо ви не в змозі оплатити рахунок у зазначений термін, зв'яжіться з кредитором (тобто місцем, звідки ви отримали рахунок) якнайшвидше та спробуйте домовитися про новий термін платежу.

2018

January

S	M	T	W	T	F	S
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			



Seuraavaan tasoon €

Saatat jo olla seuraavalla bonustasolla ●

2,0% 300 €

1,5% 200 €

Bonusta tulossa

10,00 €

Katso kokonaishyötysi >

Bonus € toukokuulta on maksettu sinulle

S-Tili 100,00 €

Vahvistettavat 0

Bonusostot ja
kuitit Raha-asiat

Kesäkuu · Bonusostot yht. €

Eilen

Koti Oma kauppa **Maksu** S-Pankki Minä

Відкрийте S-Mobiili.
Натисніть на
зелений +, який
підписаний знизу
"Maksu" (Оплата).

Оплата рахунків через S-MOBIIILI

S-Tili

100,00 €

Oma siirto >

Uusi maksu >

Виберіть "Новий
платіж".

Koti Oma kauppa **Maksu** S-Pankki Minä

ВВЕДЕННЯ ПЛАТІЖНОЇ ІНФОРМАЦІЇ ВРУЧНУ

< Saaja

Syötä tiedot

Maksupohjat

Saajan tilinumero

FI67 5780 3820 1181 06

Saajan nimi

Lumo Energia Oyj

[Lue viivakoodi](#)

[Liitä virtuaaliviivakoodi](#)

Введіть у цей рядок **банківський рахунок отримувача**.

Введіть сюди **ім'я одержувача** (рядок вгорі)

Виберіть потім **Seuraava (Наступна)**.

Тут можна знайти збережений **шаблон платежу (maksupohjat)**.

Seuraava

< Summa Keskeytä

Anna maksun summa

11,38 €

Введіть сюди суму, вказану у рахунку.

Можна будь-коли скасувати платіж на тиснувши **Keskeytä** (Перервати).

Виберіть потім **Seuraava** (Наступна).

Seuraava

1	2	3
4	5	6
7	8	9
,	0	⌫

Yhteenveto Keskeytä

Maksun tiedot

Saajan tilinumero >
FI67 5780 3820 1181 03

Saajan nimi >
Lumo Energia Oyj

Tililtä S-Tili (100,00 €) >

Summa 11,38 € >

Viitenumero >

Viesti >

Eräpäivä 13.6.2022 >

Maksun lisätiedot

Vahvista myöhemmin Lisää uusi maksu

Siirry vahvistamaan


Виберіть **Номер посилання**.

Введіть у рядок **номер посилання**, вказаний у рахунку.

Viitenumero

1232

Ok



Виберіть **Ok**.

< Yhteenveto Keskeytä

Maksun tiedot

Saajan tilinumero
FI67 5780 3820 1181 03 >

Saajan nimi
Lumo Energia Oyj >

Tililtä S-Tili (100,00 €) >

Summa 11,38 € >

Viitenumero 1232 >

Viesti >

Eräpäivä 13.6.2022 >

Maksun lisätiedot

Vahvista myöhemmin | Lisää uusi maksu

Siirry vahvistamaan

Для здійснення платежу необхідним є наявність номеру посилання або **повідомлення**. Якщо у рахунку немає номеру посилання, напишіть у цьому полі повідомлення щодо призначення платежу. Рахунок може містити вказівки, про що саме потрібно написати у повідомленні.

Термін платежу означає день, не пізніше за який потрібно сплатити рахунок. Можна призначити день заздалегідь. Гроші підуть з вашого рахунку того дня, який ви тут оберете.

< Viesti

0/140

Ok

Виберіть тут **Kertamaksu (Разовий платіж)**.

Якщо ви сплачуєте, напр. рахунок, що надійшов до вашого подружжя, напишіть сюди його ім'я. Якщо сплачуєте власний рахунок - не потрібно нічого писати.

Виберіть тут **Tilisiirto (банківський переказ)**.

Якщо обираєте цю позицію, реквізити рахунку зберігаються як **шаблон платежу**. Наступного разу, сплачуючи рахунок тому ж отримувачу, вам буде не потрібно знову вносити всю інформацію.

Якщо обираєте це, отримуєте на вашу пошту квитанцію, яка є **платною**. Якщо вам потрібна квитанція, можна отримати її також **безкоштовно**, якщо подати заявку і роздрукувати квитанцію самостійно з інтернет-банку.

Yhteenveto Keskeytä

Viesti >

Eräpäivä Tänään >

Maksun lisätiedot

Toistuvuus Kertamaksu >

Maksaja, jos eri kuin tilin omistaja >

Tapahtumalaji Tilisiirto >

Saajan osoite >

Tallenna tiedot maksupohjaksi

Haluan postitse maksullisen kuitin

Vahvista myöhemmin Lisää uusi maksu

Siirry vahvistamaan

Наразі потрібно підтвердити сплату

За бажанням можна додати ще кілька платежів і підтвердити їх всі одночасно. Виберіть у цьому разі **"Додати новий платіж"**.

Якщо бажаєте сплатити тільки один рахунок, виберіть **"Підтвердити"**.

ЗЧИТУВАННЯ ШТРИХ-КОДУ

< Saaja

Syötä tiedot Maksupohjat

Saajan tilinumero

FI ×

Saajan nimi

[Lue viivakoodi](#)

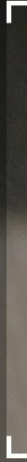
[Liitä virtuaaliviivakoodi](#)

Seuraava

Якщо бажаєте
сплатити рахунок
через сканування
штрих-коду,
натисніть тут.

Виберіть потім
Seuraava (Наступна).

Viivakoodi



TILISIIRTO (address)		Viitenro (00000000)	
Allekirjotus (Underskrift)		Ref. nr	
Tilitä nro (Från konto nr)	Eräpäivä (Förf. dag)		18.06.2020



Maksu välitetään saajan maksajan ilmoittaman tilinumeron kautta. Betalningen förmedlas till betalningsmottagarens konto och endast till den angivna kontonummeret.


Kohdistu kamera viivakoodiin



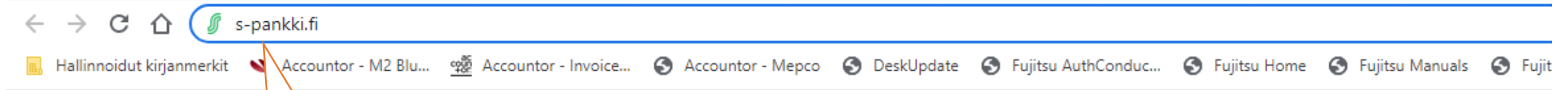
Зчитайте штрих-код рахунку за допомогою камери телефону.

ОТРИМАННЯ БАНКІВСЬКОЇ ВИПИСКИ

- Банківська виписка містить всі дії на грошовому рахунку і сальдо.
- Вам може знадобитися банківська виписка, наприклад, як додаток до заявки на базову соціальну допомогу.
- Банківську виписку можна отримати з інтернет-банку як у телефоні, так і у комп'ютері.
- Працюючи з телефоном потрібно увійти до інтернет-банку через браузер. Мобільний додаток S-mobiili не надає можливості вивантаження банківської виписки.

Kirjaus- päivä		Määrä euroa	Selitys Maksunsaaja/maksaja/viesti	Viite	Arkistointitunnus Saajan tilinumero Saajan pankin BIC
 Tiliote Ajalta 1.6. - 30.6.2017 1 (1)					
Esimerkki Oy Esimerkintie 20500 TURKU					
YRITYSTILI					
Tilinumero FI12 1234 1234 XXX 12 BIC: OKOYFIHH					
4.6.17	+ 10 034,51	SALDO 31.5.2017			
6.6.17	+20,00	TILISIIRTO			
20.6.17	-1,96	PALVELUMAKSU			
	-20,00	TILISIIRTO			
	+20,00	PANOT YHTEENSÄ	1 KPL		
	-21,96	OTOT YHTEENSÄ	2 KPL		
	+ 10 032,55	SALDO 1.6.2017			
	+0,00	ENNAKKOKIRJAUKSET			
	+ 10 032,55	NOSTOVARA			
Yhteystiedot YRITYSPANKKI		Osoite PL 44 20101 TURKU	Puhelin 0102569116	Internet OP.FI	
TURUN SEUDUN OSUUSPANKKI, Y-TUNNUS 0142126-1, PL 44, 20101 TURKU, KOTIPAikka TURKU					

ОТРИМАННЯ БАНКІВСЬКОЇ ВИПИСКИ



Відкрити браузер (напр. Google Chrome) у телефоні чи у комп'ютері. Введіть у адресний або пошуковий рядок браузера адресу веб-сайту банку (наприклад, s-pankki.fi) і натисніть enter.

🔍 Hae Googlesta tai kirjoita URL-osoite



Vipuvoimaa
EU:lta
2014–2020



Elinkeino-, liikenne- ja
ympäristökeskus

ОТРИМАННЯ БАНКІВСЬКОЇ
ВИПИСКИ

The screenshot shows the S-Pankki Private website. The top navigation bar includes the PANKKI logo, menu items like 'Henkilöasiakkaat', 'Private Banking', 'Instituutiot', and 'Yritykset', and language options 'Suomeksi' and 'På svenska'. A yellow 'KIRJAUDU' button is highlighted with a white arrow. The main header features a green bar with navigation links: 'Tilit ja verkkopalvelut', 'Kortit', 'Lainat', 'Säästäminen ja sijoittaminen', 'Elämäntilanteet', 'Asiakaspalvelu', and 'Tule asiakkaaksi'. Search and location icons are also present. The main content area has a dark background with the text 'S-Pankki Private – Henkilökohtaista ja räätälöityä palvelua' and a sub-headline 'Yksityispankissamme yhdistäv satoien vuosien laaja-alainen varallisuudenhoidon kokemus. Asiakkaanamme se on...'. A green button labeled 'KIRJAUDU' is visible at the bottom of the main content area.

Увійти до інтернет-банку можна,
натиснувши **"KIRJAUDU"**. Потім
діяти згідно інструкції.



Vipuvoimaa
EU:lta
2014–2020



Elinkeino-, liikenne- ja
ympäristökeskus



PANKKI ANNA ASIAKAS KIRJAUDU ULOS

Etusivu Maksut **Tilit** Kortit Lainat Säästöt ja sijoitukset Asiakaspalvelu Asetukset Oma S-kanava

- Omat tilit
- Tilitapahtumat
- Tiliote**
- Maksuerittely
- Lopetetut tilit

Tulojen ja menojen seuranta
Avaa uusi tili

- S-Tili
- S-Tuottotili
- S-Määräaikaistili

Palkansiirto
Saldoviestit
Verkkopalkka

Sivun ohjeet
Muokkaa yhteenvetoa

Вибрати з верхнього меню
"Tilit" ("Рахунки").
У відкритому переліку
натиснути "Tiliote"
(Банківська виписка).

Etusivu Maksut **Tilit** Kortit Lainat Säästöt ja sijoitukset Asiakaspalvelu Asetukset Oma S-kanava

Tilit / Tiliote

Tilit



Tiliote

Tilinumero:	123123 - 123123	Tilin nimi:	-
IBAN:	FI12 1231 2312 31	SWIFT/BIC:	SBANFIHH
Tilin saldo:	+ 100,00 EUR	Tilityyppi:	S-TILI (AO)
Käytettävissä:	+ 100,00 EUR	Tilinomistaja:	ANNA ASIAKAS
Tiliotteen kausi:	KERRAN KUUKAUDESSA	Toimitustapa:	VERKKOTILIOTE

Tili Vuosi

FI12 1231 2312 31 2022 Hae tiliote

Muuta tiliotetietoja

Tili	Pvm	
FI12 1231 2312 31	28.2.2022	Näytä/tulosta tiliote 
FI12 1231 2312 31	31.1.2022	Näytä/tulosta tiliote 

Одна банківська виписка містить інформацію за один місяць. Виписка завжди надходить останнього дня місяця, тобто виписка від 28.2 – це звіт за лютий, від 31.1. - за січень тощо.

Натисніть **"Показати/надрукувати виписку"**. Виписка відкриється у PDF-форматі. У телефоні цей файл самостійно завантажується у пам'ять телефону, на комп'ютері - потрібно зберегти файл у якомусь місці на диск або на флешку.